STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 21 juillet 2014

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN FINANCEMENT POUR AMELIORER ET DEVELOPPER LES LOISIRS DE PLEIN AIR AU CENTRE DES ADIRONDACKS

La modernisation du barrage du Lac Abanakee, des possibilités étendues d'équitation, et une nouvelle piste menant aux chutes OK Slip Falls tirent parti des atouts touristiques de la région

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui un financement pour de multiples projets qui permettront de développer et d'améliorer les possibilités de loisirs de plein air dans le Parc Adirondack – notamment 750 000 $ pour moderniser le barrage Abanakee sur l'Indian River, qui était le site du Défi Adirondack d'hier Adirondack Challenge. Le 2ème Défi Adirondack annuel s'est déroulé au Lac Indian pour mettre en avant les possibilités de loisirs et promouvoir l'industrie du tourisme de la région. De plus, le Gouverneur a annoncé 250 000 $ pour le développement de nouvelles installations d'équitation et de pistes dans les Comtés d'Essex et d'Hamilton, qui transformeront la région en première destination pour l'équitation, ainsi que l'ouverture d'une nouvelle piste de randonnées menant aux chutes OK Slip Falls dans les gorges sauvages de l'Hudson.

« Le Parc Adirondack est une destination de loisirs inégalée pour les New Yorkais et les touristes, et un moteur majeur du tourisme et de l'activité économique pour les communautés environnantes », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Hier, nous avons organisé le Défi Adirondack pour attirer l'attention sur tout ce que la région a à offrir, et aujourd'hui, nous faisons un pas de plus en développant et améliorant les installations qui contribuent à attirer les voyageurs du monde entier. Les lacs et forêts du Parc sont le contexte parfait pour les randonnées, le canotage, l'équitation et de nombreuses autres activités de plein air, et ce financement permettra aux communautés locales de réaliser le plein potentiel économique de ces ressources naturelles exceptionnelles. »

Le Défi Adirondack a attiré des centaines d'élus, de chefs d'entreprise, et de représentants de l'industrie du tourisme dans la région pour une journée d'activités de plein air visant à mettre en valeur les nombreuses possibilités pour les voyageurs. Dans le cadre du Défi, le Gouverneur Cuomo a participé à une course en rafting en eaux vives avec le Gouverneur du Vermont, Peter Shumlin.

Des photographies du Défi Adirondack sont disponibles ici, et une vidéo au format h264, mp4 avec un b-roll de la descente en eaux vives du Gouverneur Cuomo et du Gouverneur Shumlin est disponible ici. A la fin des évènements de la journée, le Gouverneur Cuomo a organisé un déjeuner Taste NY et une cérémonie de remise des prix pour honorer les participants de la journée. Une vidéo des remarques du Gouverneur Cuomo à la réception est disponible ici, et une vidéo des remarques du Gouverneur Shumlin est disponible ici.

Modernisation du barrage du Lac Abanakee

La Ville d'Indian Lake recevra 750 000 $ pour réparer et moderniser le barrage du Lac Abanakee sur l'Indian River, et le mettre en conformité avec les règlementations de sécurité des barrages de l'Etat. La modernisation permettra également des déversements en continu des eaux du barrage pour les adeptes du rafting qui s'adonnent à la descente en aux vives de l'Indian River jusqu'à l'Hudson River, et au-travers des gorges pittoresques de l'Hudson. La course en aux vives du Défi Adirondack a été organisée sur ce tronçon de l'Indian River.

Le rafting est une activité intéressante et populaire pour les visiteurs de la région, et l'industrie du rafting apporte également des avantages économiques aux résidents et à la Ville d'Indian Lake. L'industrie du rafting dépend des déversements d'eau du Lac Abanakee pour assurer les niveaux d'eau nécessaires pour descendre en radeau l'Hudson River pendant toute la saison estivale.

Réseau équestre

Les villes de Minerva, Newcomb et North Hudson dans le Comté d'Essex et d'Indian Lake et de Long Lake dans le Comté d'Hamilton recevront un total de 250 000 $ pour développer des installations d'équitation dans chacune de leurs communautés. Les projets financés sont entre autres :

- Cinq parkings pour les vans de transport de chevaux dans chaque ville ;
- Une étable à poteaux avec un sol en béton et de l'eau ;
- Un réservoir de 1 000 gallons pour l'élimination des eaux ménagères et les eaux usées des vans ;
- Deux plateformes de montage accessibles ; et
- Une station de lavage des chevaux.

Le Département de la Protection de l'Environnement de l'Etat de New York (Department of Environmental Conservation)(DEC) s'efforce actuellement d'identifier et de désigner des pistes d'équitation dans le Complexe des Lacs de la Chaîne Essex entourant les cinq villes. Le DEC a également proposé de construire un pont au-dessus de la Rivière Cedar dans la Ville d'Indian Lake, pour permettre aux chevaux et à leurs cavaliers d'accéder au Complexe des Lacs de la Chaîne Essex depuis le sud.

« Les magnifiques terres et eaux des Adirondacks offrent une variété d'activités récréatives pour les personnes de tous âges et de toutes capacités, et grâce au Gouverneur Cuomo, nous continuons à créer de nouvelles opportunités pour que les personnes puissent apprécier les espaces de plein air », a déclaré le Commissaire du DEC, Joe Martens. « Ce financement permettra aux communautés locales d'attirer des visiteurs qui auront d'autres possibilités d'apprécier les paysages exceptionnels et les vues à couper le souffle des Adirondacks. »

Le Complexe des Lacs de la Chaîne Essex de 19 200 acres fait partie des réserves forestières les plus récentes des Adirondacks. Dix-huit plans d'eau totalisant 785 acres, de tailles différentes, allant de la mare Chub Pond de 3 acres au troisième lac Third Lake de 216 acres, sont situés dans le complexe. Les cours supérieurs de la Rivière Hudson forment sa frontière Est et la Rivière Cedar traverse la partie Sud de ces terres.

Les passionnés d'équitation pourront admirer les vues de certains de ces lacs, étangs et rivières, et également des proches montagnes Vanderwhacker et de la chaîne de montagnes Fishing Brook.

Piste OK Slip Falls

Une piste menant aux chutes OK Slip Falls dans les gorges sauvages de l'Hudson a été officiellement ouverte au public hier, dans le cadre du Défi Adirondack. La randonnée de trois miles mène à un belvédère offrant une vue panoramique des chutes dans leur ensemble.

Le parking du sentier menant à la piste est situé sur le côté Sud de la Route 28, à environ 7,5 miles à l'Est de la communauté d'Indian Lake. Le sentier en lui-même est situé sur le côté Nord de la Route 28, à 0,2 miles à l'Ouest de l'aire de stationnement. Le sentier offre également un accès aux étangs Ross, Whortleberry et Big Bad Luck. A environ un demi-mile en remontant le sentier, les randonneurs devront tourner à droite pour rejoindre la piste menant à OK Slip Falls. Suivre la piste sur encore 2,5 miles pour atteindre le belvédère sur le côté Est des Gorges OK Slip.

Les chutes OK Slip Falls sont considérées comme faisant partie des chutes les plus hautes des Adirondacks, avec les eaux se déversant dans la Rivière Hudson près du milieu des Gorges de l'Hudson. Les chutes sont situées sur la parcelle OK Slip Falls de 2 780 acres que l'Etat a achetée à The Nature Conservancy en 2013.

Ces projets capitalisent sur les efforts du Gouverneur Cuomo pour développer les activités de loisirs de plein air, afin de promouvoir le tourisme et stimuler les économies régionales.

En août 2012, le Gouverneur Cuomo a annoncé un accord sur cinq ans par lequel l'Etat de New York ferait l'acquisition de 69 000 acres de terres de The Nature Conservancy (TNC). Ces terres avaient été acquises par TNC lors de la vente de 161 000 acres des terres de l'ancienne société Finch Pruyn. Dans ce cadre, l'Etat a acheté la plupart des terres dans le Complexe de la Chaîne Essex en 2012 et des terres autour de la confluence des Rivières Hudson et Indian en 2013.

Au début du mois, le Gouverneur Cuomo a annoncé que les campeurs, les canoteurs et les amateurs de loisirs de plein air peuvent désormais apprécier de nouvelles possibilités de loisirs dans le Complexe des Lacs de la Chaîne Essex. Treize sites de tentes primitifs ont été désignés le long des rives des lacs et des étangs dans la région et sont disponibles gratuitement via un système de permis géré par le DEC et le Centre écologique des Adirondacks, et l'accès a été amélioré pour accroître les possibilités de randonnée et de canotage.

Le Superviseur de la Ville d'Indian Lake, Brian Wells, a déclaré : « Un grand merci au Gouverneur Cuomo. La Ville d'Indian Lake apprécie les actes du Gouverneur qui permettront de réaliser les réparations du barrage du Lac Abanakee. C'est essentiel non seulement pour la sécurité du barrage, mais aussi pour protéger les infrastructures économiques clés de notre ville. Nous sommes également très enthousiastes sur les possibilités de loisirs. Le financement du Gouverneur permettra de faire en sorte que ces installations d'équitation soient réalisées. Ces fonds représentent des investissements pratiques dans notre communauté qui nous permettront de capter de nouvelles opportunités économiques. »

Le Superviseur de la Ville de North Hudson, Ron Moore, a déclaré : « Toute la Ville de North Hudson et moi-même sommes heureux de cette annonce et des possibilités que ce financement permettra en encourageant l'équitation dans cette région. Nous savons qu'il y a un intérêt. Cela aidera non seulement North Hudson, mais les cinq villes à capter ces opportunités de loisirs. »

Le Superviseur de la Ville de Minerva, Steve McNally, a déclaré : « C'est un moment passionnant pour la région des cinq villes. Le Gouverneur Cuomo a certainement joué un rôle clé en aidant les cinq villes à atteindre leur objectif de faire de notre région une destination de Classe A. Nous apprécions la coopération avec le Bureau du Gouverneur ainsi qu'avec toutes les agences d'Etat et espérons avancer ensemble. »

Le Superviseur de la Ville de Long Lake, Clark Seaman, a déclaré : « C'est fantastique. Ces fonds permettront très certainement de développer les infrastructures dont nous avons besoin pour réaliser une destination équestre de qualité. Cela apportera tout un nouveau groupe d'amateurs de loisirs et avec lui, de nouveaux avantages économiques pour nos villes. »

Le Superviseur Adjoint de la Ville de Newcomb, Wes Miga, a déclaré : « Merci Gouverneur Cuomo. Cet investissement dans les loisirs équestres est une belle opportunité d'améliorer le développement économique et de faire bon usage d'une nouvelle opportunité de loisirs partagée par les cinq villes. Le rôle clé du Gouverneur permet de réaliser cela maintenant ; sinon, cela aurait pris beaucoup de temps pour arriver. Il permet d'accomplir des réalisations. »

Neil Woodworth, Directeur Exécutif, Adirondack Mountain Club, a déclaré : « L'Adirondack Mountain Club soutient les cinq villes qui reçoivent 250 000 $ de financement pour développer des installations équestres qui permettront d'accroître les opportunités équestres sur les réserves forestières des cinq villes. »

John F. Sheehan, Directeur de la communication, Conseil des Adirondacks (Adirondack Council), a déclaré : « Nous félicitons le Gouverneur pour cet investissement dans les communautés autour des Lacs de la Chaîne Essex et les bassins hydrographiques du cours supérieur de la Rivière Hudson. Nous espérons que son usage permettra de protéger l'intégrité écologique de la région, dans le cadre des efforts de l'Etat pour améliorer les possibilités de loisirs publiques appropriées. »

###

Des informations complémentaires sont disponibles à www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

****
WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE